

مشروعية الثقافة في التغيير



ياسين طه حافظ



الطبيب الجراح ، وأن طبيبين من التخصص نفسهما ولهما زمنٌ خيرة واحد يختلفان في التصرف لأسباب أخرى لا علاقة لها بالعلم والإجتهاذ. بل وراء الإجتهاذات مؤثرات مجهولة جذورها الثقافية وواضح أثرها.

ونمثلة تزيج ثقافة مهيمنة ثقافة أخرى، الثقافة الأخرى لا تستسلم طوعا، وإذا استسلمت تترك بعضا من تأثيراتها في الثقافة الضد.

نعم نحن نريد ثقافة، ولا معنى للعصر بلا ثقافة والحضارة ناتج مكونات ثقافية، لكننا نتأمل اليوم الفعل القسري للثقافة، أي ثقافة، ضد أخرى. فليس هذا امرا هينا اذا علمنا ان الثقافة "هي جملة المنجزات الفنية والفكرية والاخلاقية التي تكون تراث الامة..." والقسر هنا عمل لا يمكن قبوله باقتراض الصلاح وعدمه. فنحن لا نحكم بالامور النسبية، وضرورات المستقبل والتقدم لم تتحدد بعد بشكل يرضي كل المجتمعات أو كل الثقافات.

ان وحدة الجنس البشري منطلق جيد ونو جدوى مشتركة. كما انه انساني مكتمل الانسانية. ونحن لا نأتي بجديد حين ندعو لذلك، فذلك كان قبل التوسعات القطاعية وقبل الخطوط المنقطعة وغير المنقطعة على الخرائط وقبل القوميات وتحديد الانتماءات أي حين كانت البراءة. ولم تكن للمتفعة مكاتب.

ان صراع الانتماءات ثم الصراع الخفي والواضح للثقافات القديمة، جعلاً للثقافات الحديثة دورا خطيرا في الهيمنة والتكيل وخلق الحجج العقلية للتدمير والتغيير. ما يبدو تغييرا نحو الافضل يحمل في داخله "عدوانية" من نوع ما، وضرا من نوع ما وتجاوزا على الانسانية من نوع ما أيضا. ففضاء الثقافة الأمريكية "الحديثة في حينها" على ثقافة الهنود الحمر كان عملا مقبولا حضاريا واوجدت له الثقافة مسوغات عقلانية لكن المثقفين الأمريكيين والاوربيين، وبعض مثقفي العالم، ادركوا من بعد ان خسارة حصلت وانهم راوحا يجمعون الوثائق والاحداث لفهم بعض جوانب تلك الحضارة. وعندما الثقافة الشرسة التي قررت تجفيف الاهوار ومساندة الحدث الطائر على الدائم أو الابدی، أدت إلى نتائج فائحة لبيئة البلاد وطبيعتها. وان الثقافة التي ارتضته لسبب عسكري مؤقت، كان رضاها على حساب ثقافة أخرى لها مبركات أخرى. وهذا ينطبق على امور كثيرة في الجراحة وشق القنوات والاتفاق واستنزاف باطن الأرض. وقضية الازورون، ما يقع من خطأ فيها هو نتاج ثقافة خاطئة.

ان انتقال معنى الثقافة من المحلية إلى الكونية ومن الامة إلى الامم ومن الجماعة إلى الانسانية كلها، يعدل كثيرا في بعض المفهومات، وفي الاقل يجعل العزاء في سؤوها أنها افعال ونتائج انسانية مشتركة. وهنا يصيب الاهتمام لا بما يجب ولكن بما عليه الثقافة في المجتمعات للافادة من المشتركات ولايضاح مصلحة الانسان بعامه على الكوكب. لن تختفي الخسارات ولكننا في الاقل سنكون تحت اشراق منهج فيه رؤية مستقبلية وفيه علمية

اشتركت في صنعها الانسانية لا الاعراف ولا الاصطاعيات ولن تكون الامة بدیلا عن العالم أو عن الامم مجتمعة.

ان اهتماما عقلانيا بالحياة على الكوكب وبالانسانية عليه يهذب الفرد وتهذيب مجموع الافراد يهذب المجتمع ثم المجتمعات- وهو اتجاه ليس مغاليا في عصرنا حيث تزداد المشاركة في المعارف والتجارب والخبرات والمفاهيم. فما نسعى اليه هو ايقاف التجاوز وتحديد مشروعية التغيير لاعاد الضرر غير المرئي أنثياً وليكون متبغانا ثقافة تعبر عن كلية حياة الانسان الاجتماعية، والانسان هنا الانسان على الارض كلها، وان تتميز هذه الثقافة المبتغاة ببعدھا الجماعي وجدواھا المستقبلية من دون اضرار، قدر الامكان، بما لا یُرى من امتیازات التجارب الانسانية التي قد تُدخّر ما یُؤسف لخسرانه.

وهذا الكلام يأخذنا بلطف ومرونة إلى قول شتراوس" البربري هو ذلك الذي يعتقد في البربرية..." واظنه يعني ذلك الذي يجرد غيره من كل انسانيته أو ثقافته....

" "

تحدثنا في القسم الاول من هذا الموضوع عما قد تغلته الثقافة (وطنية أو قومية أو فردية خاصة وهي ثقافات) ذات نسب من ثقافة الماضي وابتغافات الحاضر فيها غير محددة ولا مألوفة دائما...، اقول فيما تغلته هكذا ثقافة خاصة في توجيه البحث أو الدراسة مما يسم الباحث بالانحياز وان لم يشأ هو ذلك. وبسبب من ذلك تؤدي الثقافة الفردية إلى ان يشعر المواطن بحق التغيير وبحق التجاوز وبحق احلال نفسه محل الآخر الذي يحيله هذا الاتجاه إلى خصم أو تابع أو حتى إلى سلعة يمكن التصرف بها.

ومن هذه الثقافة ايضا ينبثق النص المكتوب. وسواء أكان النص المكتوب نظريا، أم ابداعيا، فهو داعية تغيير. تغيير فكر وموقف أو تغيير مراح ومشاعر، والافتنان بسعيان لرفض عالم وخلق عالم. فإذا افترضنا ان الكاتب يستنبط احتياجات الناس، مادة أو احلاما، وهو افترض لا يمتلك شرعية كافية، وانه من بعد يعبر عنهم ولا يختصمهم معهم، فإن الناس ليسو نسجيا معروفة نسب مكوناته. واستبطان حاجتهم كمجموع لا تطلهم نتائج. بل قد تكون النتائج مشوهة وخليط افترضات أو تصورات.

اعتقد بان الكتابة الادبية عموما هي نشاط في مجال قلب التاريخ، ومحاولة خلط جديد لمكونات الحياة الفكرية، وفي جميع الاحوال ليس هناك ضمان لسلامة أو مشروعية الاتجاه.

إذا كان هذا ما يفعله النص، فان اعادة قراءة النص، أو نقده، أو اعادة عرضه على وفق ثقافة الناقد، عملية تدخل جديدة في الصناعة الادبية، حتى المراجعة الصحفية تفعل ذلك عن طريق التاكيد أو الإغفال، التاكيد على هذه المفردة، أو الاسطر، واغفال تلك المفردة أو الاسطر. أي ان المراجعة هنا تقوم بسلسلة انحيازات.. هناك إذن

رغبة في التجاوز على النص واحلال ما في ذهن المراجع محلها. المراجع أيضا يريد ان يجد نفسه أو أن يحتل له في مساحة النص مكانا (لإرادته أو ثقافته)، والنقد مهما ابدى من اهتمام بالنص، هو أيضا يجري تدريبات لنواياه في ان تتدخل في النص وفي القيام بفعل اراحة وحلال. لكن هذا يقودنا الى موضوع آخر: هو لماذا يحصل هذا، أو لماذا يجهد الناقد من اجل النص؟ شخصيا اظنه صراع ثقافات خفي غطاؤه. كتابة الاب او الاهتمام بالاب. كتابة النص والتمنافس من بعد عليه وان عمليات رفض وقبول وازاحة وحلال تستغرق صفحاتها في صفحات المارقة النقدية. هذا تفسیر. وقد يكون للظاهرة تفسیر آخر. ذو نفس شرعي. ذلك ان النص كتب بثقافة خاصة لها طبيعتها. وان النقد من بعد تدخل ليستجلي النص وكونه. هذا الاستجلاء يشير ثقافة الناقد الخاصة، وهي هنا ثقافة مقنعة بقناع النقد، كشفا أو مارجعة أو تحلیلا. تجد ثقافة الناقد هنا فرصتها في مقاومة "المركز الاحادي" أو "المكان الخاص" أو "هيمنة المبدع وسطوة ثقافته". فنحن بهذا امام صراع ثقافتين ومجموعتين من القيم ومجموعتين من الرؤى والمصالح.

وهنا نحن امام عدلين مشروعين، نصا ونقدا. وحين نعمم ذلك على الدراسات الفكرية وعموم الثقافة ثرانا، ضمن هذا الفهم، امام ضرورة هذا التصدي أو هذا الاعتراض لأن هذه الموانئزات تكسر من حدة "الثقافة الخاصة" ومركزيتها ومجرد تدخل ثقافة خاصة أخرى، عنوة أو بسماح، هو محاولة مشاركة في "الحكم" واظن هذا النغال أو التضاد بصفته الانسانية يفسح مجالا لانبثاق الرأي الثالث أو الكتابة الثالثة.. وهذا يعني، من جملة ما يعنيه، تجديد الرؤى، وتجدد الأفكار- وتوفیر فرصة جديدة للثقافة قائمة قد تكون هي الأخرى خاصة، ولكنها بالتأكيد صارت أكثر رحابة، وأكثر ديمقراطية بمعنى من المعاني، وان الثقافة هنا تكسب بفاعليتها مشروعية أكثر:

ان القول بأن الثقافة والحضارة تنتميان إلى ذات الحقل الدلالي ولكنهما ليستا مترادفتين تماما (إن تستحضر "ثقافة" التقدم الفردي وتستحضر "حضارة" التقدم الجماعي)، هو قول مقبول مع ادراكنا بأن مجموع ثقافات الافراد يشكل حضارة لكن حديثنا بصدد التحولات القسرية التي تحدثها الثقافة في حياة الناس ومشروعية الإن احات للثقافة فريد وثقافة لا فريد.. فالمشكلة انن هي ان الثقافة "بخصوصيتها" ملكية شخصية ومهما تشابهت ثقافتني مع ثقافة الآخر، يظل هناك ما يميز ثقافته (ويميز ثقافتني) سواء بانتماءاتها الماضية أو بنفعتها الحالية أو بمؤثراتها المستقبلية. خلاصة الماضي وتنظييات الحاضر في أي ثقافة تعملان باتجاه تحقيق رؤى مستقبلية اذا تشابهت جدا بين الافراد أو بين الجماعات-ولا ارى ذلك ممكنا، الا بفدر. فهي قطعاً تختلف بين الجماعات والدول-الشعوب وهي قطعاً تختلف وبن درجة اقل بين الافراد. اننا لا نستطيع هنا توظيف "المثال" للافتقار ولكننا نستحضر ملاحظاتنا من يومنا ومن

التاريخ. العمل الانساني الجاد لصالح مستقبل الثقافة الانسانية يستدعي ممارسة التهذيب الدائب في اثناء الكتابة والبحث ومحاولة التخلص بجهد موازن من الاعشاب الضارة في حديقة الثقافة الانسانية وحتى تصل البشرية مستوى حضاريا ومستوى اداريا "يجعلان البشر سكة الكوكب" الذين يولدون ويموتون عليه، والذين يعملون، في المسافة الفاصلة لسعادتهم ولافضلية المستقبل. وحين الوصول إلى هذا المبتغى يصبح الماضي ملكا عاما والمستقبل ملكا عاما. واظنها مرحلة وان كانت افتراضية اليوم، ستكون مرحلة الثقافة الانسانية، الانسانية حقا في المستقبل.!

" "

فهل يستطيع الباحث بمجرد القرار العلمي ان يتجاوز ذلك؟ لا اظن ذلك ممكنا. لأن الامر اصلا خلاف رغبة الباحث، حسن الان، الذي تسيريه "ثقافته" ما الحل؟ هل يستسلم المثقفون، الباحثون الكبار، لواقع يريدون تجاوزوه؟. تتعدّد أكثر اذا تطابقت انحيازات المشرف اللا ادبية مع انحيازات الباحث، وهما يعتمدان انسانية وراعها لتكم المكونات. انن كل تلك التوجيهات، والشروط لا تستطيع منع الباحث، المثقف الكبير، وليس باحث الدراسة العليا وحده، من الاستفادة من ثقافته.. من دون الامر الطبيعي، وثقافته هذه تؤثر في اتجاه البحث والدراسة.

هذا السبب وراء "طغيان" بعض الافكار والمفهومات والنظريات أيضا.

هنا تبدأ مشكلة جديدة صحبت التاريخ البشري كسملة وامر بديهي وأقع. فصين نتحدث عن موضوعه الثقافة والمجتمع يبرز في حديثنا الجانب الاخلاقي ومبدئية حماية المجتمع والاهتمام بما "ينفعه" أو "يطوره" من دون اهتمام بأن للثقافة في هذه الحال دورا قد يكون سلبيا حين تهيمن على المجتمع لتخضعه أو تروضه على قبول افكار قد تكون لصالح سؤواهم أكثر مما لصالحهم. وفي المجتمعات الحديثة شوهاه كثيرة واضحة. وحتى اذا تجاوزنا هذا السلب ففي طغيان أي ثقافة نوع من القسر والارغام.

لسنا في موضع مناقشة هذه المسألة وان كان التاريخ والعصر شاهدين كبيرين على فعل الظواهر الثقافية في "توجيه" الناس أو في تغيير قناعاتهم وانظمة حياتهم وحتى امكانهم ولعل جغرافية كثير من البلدان عبرتها الثقافات (الحاكمة).. باختصار أقول: لفائدة أو لغير فائدة، هي تغير بقوة فعلها الثقافي!

موضوعات مثل تاريخ الفن وفلسفته، وعلوم اللغة ونظريات الاقتصاد والبحوث العلمية، موضوعات تخص الانسانية، كل الانسانية. وقد يتبنى الدارس هذا الموقف الإنساني بالنسبة له انسانا و"الانساني" بالنسبة لسواه وهو يبحث

في مباحث القصة القصيرة موت فقير ١٠٠!

باسم عبد الحميد حمودي



وخضير عبد الامير وعبد عون الروضان واحمد فياض المغربي الذي سافرت معه الى مراكز المحافلطات العراقية بحثا عن النادر من النصوص(الأنثى احتفظت بكشفي الذي يسبق ظهور (انفعالات)لناتالي ساروت بسنوات.

اعتمد الدارسون على نصوص ساروت لانبات تاريخية النص الخاص ب(ق ح)، قبل وصول نصوص بورخس وساراماغو وعزير نسين مترجمة الننا.

من جهتي فقدقت عام١٩٨٢ اثناء مسؤوليتي لمجلة الاقلام بنشر نصوص لبورخس ترجمها أحمد سخسوخ على ما اظن، لكن امر القصة القصيرة جدا كان شائعا تماما قبل ذلك باعوام ؛ حيث كتب يوسف الشاروني (تخصص في دقائق)وفي عناوين اخرى وكتب زكريا نامر ووليد اخلاصاني نصوصا كثيرة في هذا الاتجاه..... كان ذلك في الخمسينيات والستينيات -هكذا يكونون الحقب الغفيرة - وفي العراق بدأ خالد حبيب الراوي وعبد الرحمن الربيعي يكتبان ذلك اللون من القصص خلال الهياج الستيني وبعده، لكن الامر تطلب سنوات لترسخ هذا اللون ونضج تجربته.

السنوات تمر وقد وجدنا أكثر من ناقد ودارس ينسبون مجد هذا اللون تاريخيا إلى العمة ساروت متغافلين عن تجربة رسام الحربة العربية السابقة لهاولسان حالهم يقول: أيسبق العراقي المغفور سيده القصة في عصرها؟

السنوات تمر وجدنا أكثر من دارس او محسوب على النقد يذكر اسماء اخرى متحيزا دون أن يعرج على دراسات لكاتب هذه السطور التي نشرت عام ١٩٧٤ في (الموقف الثقافي)الدمشقية وفي غير عدد من مجلات(الاقلام) و(الاديب المعاصر) و(الرواد)بعد ذلك،عدوا الروائي احمد خلف في عدة دراسات له.

هنا يبدو من المباحث الجميلة في تاريخية القصة القصيرة: أن تكون قد امتلكت الملمة، وأن عبرك بجانجها لغرض في نفسها، أو انه لا يعرف الحقيقة التي اتعبت حالك في الوصول اليها، أو انه يهرف بما لايعرف، وهو أمر يثير الاسى والبهجة معا.



تبدو كتابات بعض المتابعين

والنقاد في العراق وغيره

من البلدان العربية عن

تاريخية مصطلح (القصة

القصيرة جدا)مجانية

للوائل بل ومثيرة للدهشة

بشكل يثير الالام لقدرة

هؤلاء على التغطية على

فشلمهم في الدرس والمتابعة

والاستقصاء، واعتمادهم

على الآفة النقدية

الكبرى في هذا العصر وهي

الانترنيت دون سواء، وبذلك

فهم ينظرون دون مراجعة

لحقيقة وجود النص

تاريخيا.

في عام ١٩٣١ كتب المحامي العراقي الموصلی ثلاث قصص قصيرة جدا في جريدة(البلاد)البغداديةسأها بهذا العنوان "ق ح جدا - واولها اقصوصة(موت فقير، وكانت كل قصة من الثلاثة تحمل مواصفات القصة القصيرة جدا ومواصفات القصة القصيرة المتداولة أيامها من مقدمة إلى الذروة الى النهاية، وقد اكتشفت ذلك أثناء عملي في اعداد ارشيف للقصة العراقية عام ١٩٧٣، ورغم وجود عدد مرموق من القصاصين والنقاد في لجنة الارشيف التي اشتغلت لحساب المؤسسة العامة للاداءة والتلفزيون(يرأسها مالك المظلي ومن اعضائها غازي العبادي وعبد الجبار عباس